

Question à l'accusé.

Vous opposez-vous à être jugé par moi, en qualité de président de la cour ?

Réponse:

Non, monsieur.

(N.B. L'objection, le cas échéant, doit être consignée, avec la décision de la cour, sur une feuille séparée, marquée "B B" et attachée immédiatement sous la page B.)

Question à l'accusé.

gca Vous opposez-vous à ~~être jugé par moi~~ ~~comme sténographe?~~

Réponse:

Question à l'accusé.

Vous opposez-vous à ~~D-136118 S/M (NO. 1) DUNSTON, F., ONSC., CA.~~ comme sténographe ?

Réponse:

Non, monsieur.

Le sténographe ~~est-il autorisé à se retirer?~~ dûment assermenté? *gca*

Question au procureur.

gca L'accusé a-t-il opté pour un procès devant une cour martiale ~~permanente~~ ~~ou une autre cour martiale?~~ plutôt que d'être jugé sommairement par son officier commandant? *gca*

Réponse:

Non, monsieur.

L'accusé est mis en accusation sur ~~le chef mentionné~~ dans l'acte d'accusation marqué B-2 et versé au dossier après avoir été signé par le président. *gca*

Question à l'accusé.

Sont-ce là votre matricule, votre grade, votre nom et votre unité ?

Réponse:

Oui, monsieur.

Question à l'accusé.

Etes-vous coupable ou non du ~~(premier)~~ chef d'accusation porté contre vous et dont vous venez d'entendre lecture? *gca*

Réponse:

Coupable, monsieur.

Question à l'accusé.

~~Etes-vous coupable ou non du deuxième chef d'accusation porté contre vous et dont vous venez d'entendre lecture?~~

Réponse:

Question à l'accusé.

Etes-vous coupable ou non du troisième chef d'accusation porté contre vous et dont vous venez d'entendre lecture ?

Réponse:

Question à l'accusé.

Etes-vous coupable ou non du quatrième chef d'accusation porté contre vous et dont vous venez d'entendre lecture ?

Réponse:

gca
~~(L'accusé s'étant avoué coupable sur le _____ chef d'accusation, les prescriptions de la Règle de procédure 35 (B) sont observées. C~~ *gca*